

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 39 (1959)  
**Heft:** 1

**Vorwort:** Editorial  
**Autor:** Chambre de commerce suisse en France

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Editorial

C'est avec une intention bien précise que ce numéro s'ouvre par le rappel des déclarations de M. Petitpierre, Chef du Département Politique fédéral, prononcées à Berne, en décembre dernier devant le Conseil des Etats.

Depuis ce moment, pourtant, les événements se sont succédé à une cadence rapide, apportant en particulier dans le domaine des relations économiques franco-suisse les profondes modifications que l'on sait, et que nous avons analysées par ailleurs au moyen de circulaires spéciales.

Les décisions prises par la France, et en particulier la courageuse et dynamique mesure libérant à 90 % ses échanges commerciaux, ont été accueillies par nous avec une profonde satisfaction. L'Europe économique ne sera construite en toute solidité et sécurité que par les effets d'un libéralisme effectif. Qui craint de se soumettre aux lois de la confrontation internationale fausse le jeu de l'offre et de la demande, élément essentiel de la prospérité.

Or, la Suisse a éprouvé les bienfaits d'un commerce extérieur actif. Sa situation géographique et la pauvreté de son sol l'ont amenée à promouvoir des échanges assidus avec toutes les parties du globe. Les leçons qu'elle a retirées de la concurrence souvent impitoyable avec laquelle elle a dû se mesurer, l'ont conduite à se pencher avec une attention constante sur le problème de ses exportations. L'ouverture libre de ses frontières aux produits de toutes origines a eu un effet salutaire sur son marché intérieur par la pression sur les prix que cette liberté comporte.

Peut-on donc s'étonner que la Suisse demeure si fermement attachée au principe des relations multilatérales et à celui de la réciprocité? Alors que, comme tous les pays européens, elle a enregistré un accroissement général de ses échanges, grâce à une coopération jouant harmonieusement dans le cadre d'un organisme tel que l'O.E.C.E., peut-on imaginer que la Suisse puisse abandonner l'idée de ne plus bénéficier des droits qui en découlaient et de ne plus exercer les devoirs qui en résultaient?

Il faut donc ardemment souhaiter qu'un « *modus vivendi* » puisse être trouvé entre les exigences impérieuses de la politique et des besoins commerciaux helvétiques, et les conditions de la position-clé qui est celle de la France dans l'Europe en création.

Sans doute pour cela, un certain chemin reste à parcourir et les relations entre la France et la Suisse ces mois prochains, seront marquées par la confrontation de deux doctrines différentes.

La foi en l'Europe, cependant, est commune. Nous pouvons espérer que seront aussi communs la compréhension, le dynamisme et, pourquoi pas, l'audace.

**Chambre de commerce suisse en France**